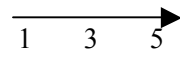
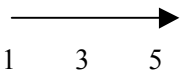
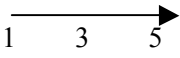
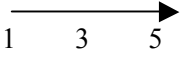
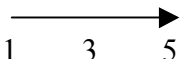
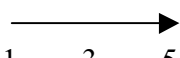


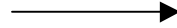
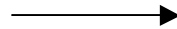

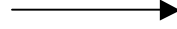
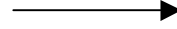
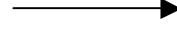
# Latinismo

All rights reserved by Juana Bordas

DICHO	TRANSLATION	LATINO VALUES/QUALITIES	SCORE	Educational Application
Saber es Poder	Knowledge is Power!			
Dimé con quien andas y te dire quien eres	Tell me who your friends are and I'll tell you who you are			
Panza llena, corazon contento	Full belly, happy heart			
Aunque la mona se vista de seda mona se queda	You are what you are – no matter what clothes, or mannerisms you put on!			
Quien madruga Dios le ayuda	The early bird gets the worm: God helps those who help themselves			
Camarón que se duerme se lo lleva la corriente	Don't be carried away by life's situations.			

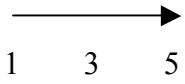
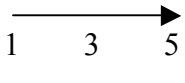
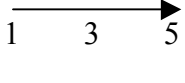
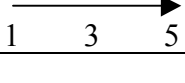

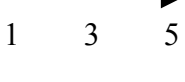
# Latinismo

All rights reserved by Juana Bordas

DICHO	TRANSLATION	LATINO VALUES/QUALITIES	SCORE	Educational Application
Cada cabeza es un mundo	Every person's mind is a whole world		 1    3    5	
Con gotas se llena el valde	The barrel fills with one drip at a time		 1    3    5	
Al mal tiempo buena cara	Face bad times with a happy face		 1    3    5	
Quien much abarca poco aprieta	Don't spread yourself too thin		 1    3    5	
Paso a paso	Step by step		 1    3    5	
Vaya con Dios	Go with God		 1    3    5	

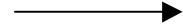
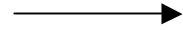

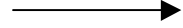


# Latinismo

All rights reserved by Juana Bordas

DICHO	TRANSLATION	LATINO VALUES/QUALITIES	SCORE	
Así es la vida	Such is life!			
No hay mal que por bien no venga	Of all bad some good will come			
Se ahoga en un vaso de agua	He drowns himself in a glass of water			
Sí se puede	You <i>can</i> do it!			
A sus ordenes	At your service			
Héchale agua al caldo Donde coma uno coma dos	You can always pour more water in the soup If there is enough for one person – two can share the food			

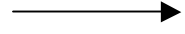
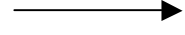
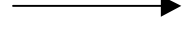
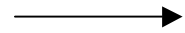
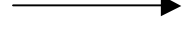

# Latinismo

All rights reserved by Juana Bordas

DICHO	TRANSLATION	LATINO VALUES/QUALITIES	SCORE	Educational Application
Los que no trabajan no comen	Those who don't work don't eat		 1    3    5	
Ponle ojo	Pay attention		 1    3    5	
Hágalo con orgullo	Do it with pride		 1    3    5	
Dame esquina	Give me some space/ a break/support		 1    3    5	
Donde la tierra te llama, siembra raíces	Where the land calls you, plant roots		 1    3    5	
Mi palabra es la ley	I'll do what I'll say I'll do		 1    3    5	
Hombre de palabra	A man of his word			

# Latinismo

All rights reserved by Juana Bordas

DICHO	TRANSLATION	LATINO QUALITITES/VALUES	SCORE	Educational Application
Canta no llores	Sing don't cry		 1    3    5	
Que será será	What will be will be		 1    3    5	
Gracias a Dios	Thanks be to God		 1    3    5	
Cada cual es rey en su casa	A person is a king in their own home		 1    3    5	
Con ganas/ Con gusto Hecalé con ganas	Always do your best ...with passion, with energy		 1    3    5	
Buen provecho	To your health		 1    3    5	